

Bruselj, 20. februar 2020
(OR. en)

6196/20

**Medinstitucionalna zadeva:
2020/0014(NLE)**

**SCH-EVAL 31
SIRIS 23
COMIX 65**

IZID POSVETOVANJA

Pošiljatelj: generalni sekretariat Sveta

Datum: 20. februar 2020

Prejemnik: delegacije

Št. predh. dok.: 5843/20 R-UE

Zadeva: Izvedbeni sklep Sveta o priporočilu za odpravo pomanjkljivosti, ugotovljenih leta 2019 med ocenjevanjem uporabe schengenskega pravnega reda pri **schengenskem informacijskem sistemu na Češkem**

V prilogi vam pošiljamo Izvedbeni sklep Sveta o priporočilu za odpravo pomanjkljivosti, ugotovljenih leta 2019 med ocenjevanjem uporabe schengenskega pravnega reda pri schengenskem informacijskem sistemu na Češkem, ki ga je Svet sprejel na seji 20. februarja 2020.

V skladu s členom 15(3) Uredbe Sveta (EU) št. 1053/2013 z dne 7. oktobra 2013 bo to priporočilo poslano Evropskemu parlamentu in nacionalnim parlamentom.

Izvedbeni sklep Sveta o

PRIPOROČILU

za odpravo pomanjkljivosti, ugotovljenih leta 2019 med ocenjevanjem uporabe schengenskega pravnega reda pri schengenskem informacijskem sistemu na Češkem

SVET EVROPSKE UNIJE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EU) št. 1053/2013 z dne 7. oktobra 2013 o vzpostavitvi ocenjevalnega in spremljevalnega mehanizma za preverjanje uporabe schengenskega pravnega reda in razveljavitvi Sklepa Izvršnega odbora z dne 16. septembra 1998 o ustanovitvi stalnega odbora o ocenjevanju in izvajanju Schengenskega sporazuma¹ in zlasti člena 15 Uredbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Namen tega sklepa je Češki priporočiti ukrepe za odpravo pomanjkljivosti, ugotovljenih med schengenskim ocenjevanjem pravnega reda pri schengenskem informacijskem sistemu (v nadaljnjem besedilu: SIS), opravljenem leta 2019. Po ocenjevanju je bilo z Izvedbenim sklepom Komisije C(2020) 41 sprejeto poročilo z ugotovitvami in ocenami, v katerem so navedene dobre prakse in pomanjkljivosti, ugotovljene med ocenjevanjem.

¹ UL L 295, 6.11.2013, str. 27.

- (2) Skupina, ki je opravila obisk na kraju samem, meni, da delovni postopek SIRENE omogoča avtomatizacijo pri razdeljevanju zadev, preverjanju podatkov v več podatkovnih zbirkah ter upravljanju in prevajanju obrazcev; postopek po zadetku, tudi samodejno ustvarjanje obrazcev za poročanje o zadetkih iz funkcije za iskanje IS DOTAZY; vključitev SIS v carinske delovne postopke; uvedbo 6 000 mobilnih naprav; dobro poznavanje SIS in zavedanje o njegovi dodani vrednosti s strani končnih uporabnikov; prikaz virtualne tipkovnice za prečkovanje in uporabo ikon, ki prikazujejo opombe v zvezi z osebami v funkciji za iskanje IS DOTAZY, kot primera dobre prakse.
- (3) Glede na pomen spoštovanja schengenskega pravnega reda, zlasti obveznosti, da se pri ustvaritvi razpisa ukrepa vključijo vsi zahtevani podatki in da se prikažejo vse informacije, ki so vključene v razpis ukrepa, bi bilo treba prednost dati priporočilom 1 do 3.
- (4) Ta izvedbeni sklep bi bilo treba poslati Evropskemu parlamentu in parlamentom držav članic. Češka bi morala v skladu s členom 16(1) Uredbe (EU) št. 1053/2013 v treh mesecih od sprejetja sklepa pripraviti akcijski načrt, ki obravnava vsa priporočila za odpravo pomanjkljivosti, ugotovljenih v ocenjevalnem poročilu, ter ga predložiti Komisiji in Svetu –

PRIPOROČA:

Češka bi morala:

1. omogočiti, da se pri ustvaritvi razpisa ukrepa o prikriti kontroli v izvornem sistemu IS OPATŘENÍ dodajo vrsta kaznivega dejanja, opombe o osebi in njena druga imena;
2. zagotoviti, da se v mobilnih aplikacijah lahko poizveduje po vseh kategorijah podatkov v SIS;
3. poskrbeti za prikaz opomb o osebah, povezav in vrste kaznivega dejanja v iskalni aplikaciji IS KODOX;
4. ponovno proučiti potrebo po tem, da se občinski policiji omogoči dostop do SIS;

5. vzpostaviti periodične preglede dokumentacije, povezane z varnostnim načrtom, načrtom za neprekinjeno delovanje in postopki za vzpostavitev delovanja po nepredvidljivih dogodkih;
6. zagotoviti posebno usposabljanje o SIS za uradnike urada SIRENE;
7. ponovno oceniti potrebo po povečanju števila organov, ki imajo dovoljenje za ustvarjanje povezav med razpisi ukrepov;
8. zagotoviti preverjanje poročil o kakovosti podatkov, ki jih pošilja eu-LISA, in spremljanje kakovosti podatkov;
9. omogočiti alternativne telefonske povezave za dežurno službo oddelka za operativno sodelovanje (kontaktna točka SPOC), da se zagotovi neprekinjena razpoložljivost službe po telefonu;
10. omogočiti preprost postopek za ustvarjanje razpisov ukrepov;
11. zagotoviti, da se razpisi ukrepov, ki se vnesejo v nacionalne izvirne sisteme, privzeto vnesejo v SIS, in tako preprečiti, da je prenos odvisen od presoje končnega uporabnika;
12. zagotoviti, da ministrstvo za promet vnese v SIS razpise ukrepov o registrskih tablicah, ki so prijavljene kot izgubljene;
13. zagotoviti, da se v SIS kot izgubljena zabeležijo le dejansko izgubljena potrdila o registraciji vozil;
14. zagotoviti, da vnašanje razpisov ukrepov o vozilih ni odvisno od vrednosti ali starosti vozila;
15. uradu SIRENE omogočiti dostop do izvirnega sistema IS OPATŘENÍ, da se mu v primeru zadetkov o razpisih ukrepov iz člena 36 o osebah in predmetih za prikrito kontrolo zagotovi vpogled v to, kateri organ je izdal razpis ukrepa;

16. zagotoviti, da ima služba policije za tujce dovolj osebja, saj je to edini organ, pristojen za vnašanje razpisov ukrepov zaradi zavrnitve vstopa;
17. zagotoviti, da so vse nacionalne vrednosti v preglednicah vnaprej določenih oznak skladne z vrednostmi SIS in angleškim besedilom ter da je besedilo zahtevanega ukrepa za razpis iz člena 24 zaradi zavrnitve vstopa ali prepovedi prebivanja natančno in jedrnato;
18. poskrbeti, da bo iskalna aplikacija IS DOTAZY bolj prijazna uporabnikom, in sicer s tem, da se omogoči neposredno odpiranje datotek v formatu PDF, ne da bi jih bilo treba najprej naložiti, s tem, da se natančno prikaže prisotnost datotek NIST s prstnimi odtisi, ter s tem, da se pri odprtju razpisa ukrepa samodejno prikaže vsaj ena slika, če je na voljo;
19. SIS določiti kot privzeto podatkovno zbirko, ki se preveri pri poizvedbi prek IS DOTAZY, da se zagotovi, da je izključitev SIS iz iskanja možna le z zavestno odločitvijo končnega uporabnika;
20. v mobilni aplikaciji, ki jo uporabljajo policijske patrulje, v primeru zadetka prikazati vrste kaznivih dejanj, znamko vozila, fotografije v zvezi z osebami in predmeti, povezave med razpisi ukrepov, opombe o predmetih, številko dokumenta v primeru (žrtve) zlorabe identitete in telefonsko številko urada SIRENE;
21. končnim uporabnikom mobilnih aplikacij, ki jih uporabljajo policijske patrulje, omogočiti poizvedovanje o registrskih tablicah brez vnosa države izdajateljice;
22. zagotoviti, da ostanejo fotografije, ki se prikažejo v mobilni aplikaciji, ki jo uporablja služba policije za tujce, vidne tudi, ko se mobilna naprava obrne;
23. pri mobilni aplikaciji, ki jo uporablja služba policije za tujce, zagotoviti, da končnim uporabnikom po pomikanju po meniju (nazaj in naprej) ne bo več treba ponovno vnašati že vnesenih podatkov;

24. nadgraditi mobilne aplikacije, da se omogočijo mehke zahteve, da se dovoli poizvedovanje o osebah brez vnosa rojstnega datuma in da se pravilno poudari takojšnje ukrepanje v primeru zadetka z razpisom ukrepa iz člena 36 za osebe in predmete za prikrito ali namensko kontrolo;
25. razmisliti o avtomatizaciji postopkov za poročanje o zadetkih iz kontrole v prvi vrsti v kontrolo v drugi vrsti na letališču;
26. razmisliti o povezavi sistema za avtomatsko prepoznavanje registrskih tablic s SIS;
27. zagotoviti usposabljanje in splošno razpoložljivost ažurnih informacij in učnega gradiva o SIS (na primer obstoječih priročnikov in gradiva na spletu) za vse končne uporabnike;
28. zagotoviti, da bodo policisti v SIS sistematično preverjali osebne dokumente ali potne listine oseb, in sicer z uporabo številke dokumenta kot iskalnega parametra pri policijski kontroli osebe.

V Bruslju,

Za Svet

Predsednik